



## **QORTI TAL-MAGISTRATI (MALTA)**

**MAGISTRAT DR.  
MICHAEL MALLIA**

Seduta tas-27 ta' Marzu, 2006

Avviz Numru. 341/2003

**Thomas Zahra u Joseph Zahra**

**vs**

**Anthony u Doris konjugi Bugeja**

**II-Qorti,**

Rat l'avviz ipprezentata mill-atturi fis-26 ta' Gunju, 2003 fejn talbu lil din il-Qorti ghall-kundanna tal-konvenuti prevja d-dikjarazzjoni ta' din il-Qorti li huma qed jokkupaw il-fond 42, Triq Farsons, Hamrun minghajr titolu legali, fi zmien qasir u perentorju li jigi prefiss minn din il-Qorti, jizgumbrarw mill-istess fodn 42, Triq Farsons, Hamrun.

Bl-ispejjez, komprizi dawk ta' l-ittra nterpellatorja ta' l-4 ta' Gunju, 2003, kontra l-konvenuti li gew ingunti ghas-subizzjoni.

## Kopja Informali ta' Sentenza

Ghal fini ta' kompetenza gie dikjarat illi l-valur lokatizju talfond in kwistjoni ma jissuperax l-elf lira Maltin (Lm1,000) fis-sena.

Rat in-Nota ta' l-Eccezzjonijiet ipprezentati mill-konvenuti fejn eccepew:

1. Preliminarjament, u b'kull rispett lejn dina l-Onorabbi Qorti, l-inkompetenza ta' dina l-istess Onorabbi Qorti sabiex tiehu konjizzjoni tal-kawza odjerna billi stante, l-fatti illi l-eccipjenti jiddetjenu l-fond in kwistjoni b'titolu ta' lokazzjoni skond il-ligi, liema lokazzjoni tinsab fil-perjodu ta' rilokazzjoni tieghu skond l-istess ligi, huwa biss il-Bord li Jirregola l-Kera li huwa vestit bil-gurisdizzjoni esklussiva fil-materja ta' kwalsiasi talba ghar-ripresa tal-pussess ta' l-istess fond;

2. Preliminarjament ukoll, il-gudizzju ma huwiex integru billi l-atturi ma humiex l-uniqi proprietarji tal-fond, kif ukoll billi gie a konjizzjoni tal-eccipjenti illi l-attur Joseph Zahra ma kienx ta l-kunssens tieghu ghall-prezentata ta' l-avviz odjern;

3. Fil-meritu, u minghajr ebda pregudizzju ghall-eccezzjonijiet preliminari fuq mogtija, t-talba attrici hija nfondata fil-fatt u fid-dritt u għandha tigi michuda minn dina l-Onorabbi Qorti bl-ispejjez kontra l-istess atturi billi, kif jigi ppruvat ahjar waqt it-trattazzjoni tal-kawza, l-eccipjenti bhala l-aventi kawza ta' Joseph Psaila jiddetjenu l-fond b'titolu ta' lokazzjoni skond il-ligi;

4. Salvi eccezzjonijiet ohra ulterjuri illi jistgħu jkunu kompetenti lill-eccipjenti skond il-ligi.

Rat is-sentenza ta' din il-Qorti tat-13 ta' Ottubru, 2004 fejn laqghet l-ewwel eccezzjoni ta' inkompetenza u ddikjarat ruhha mhux kompetenti biex tisma' din il-kawza;

Rat is-sentenza tal-Qorti ta' l-Appell tat-18 ta' Mejju, 2005 fejn irrevokat id-decizjoni ta' l-ewwel istanza u rremettiet l-atti lil l-ewwel Qorti għad-deliberazzjoni u decizjoni tal-meritu wara li kkonkludiet illi l-ewwel Qorti kienet kompetenti biex tisma' din il-kawza;

Semghet ix-xhieda bil-gurament;

Rat l-atti u d-dokumenti kollha tal-kawza;

Ikkunsidrat:

Irrizulta mill-provi illi l-attur u huh huma proprietarji tal-fond 42, gia 33, Triq Farsons, Hamrun. Permezz ta' kuntratt ta' cens tas-17 ta' Mejju, 1966, in atti Nutar Remigio Zammit Pace, il-fond inghata b'cens temporanju lil Joseph Psaila, missier Doris Bugeja, wahda mill-konvenuti. Din ta' l-ahhar izzewget fit-8 ta' Jannar, 1967 u flimkien ma' zewgha baqghet tqogħod fil-fond in kwistjoni ma' missierha.

Ic-cens skada fil-31 ta' Mejju, 1983 u permezz ta' skrittura datata 24 ta' Awissu, 1983 [fol. 12] il-partijiet waslu fi ftehim fejn ic-cens kellu jigi konventit f'kera u Joseph Psaila baqa' jiddetjeni dan il-fond b'titolu ta' kera. Sa dan it-tant il-konvenuti kellhom ulied miz-zwieg tagħhom li lkoll baqghu joqghodu fil-fond ma' Joseph Psaila. Dan miet fl-14 ta' Mejju, 2003 [fol. 29] u llum fil-fond fadal il-konvenuti u z-zewgt itfal tagħhom.

L-atturi qegħdin jitħolbu l-izgħumbrament tal-konvenuti peress illi m'għandhomx titolu legali.

Ikkunsidrat:

Qabel ma' l-Qorti tghaddi biex tiddisponi mill-meritu u tindaga dwar il-kwistjoni tat-titolu tal-konvenuti, trid tikkonsidra t-tieni eccezzjoni tagħhom fejn qegħdin jghidu li l-gudizzju mhuwiex integrū peress illi l-atturi mhumiex l-unici proprietarji. Il-Qorti jidhrilha li l-konvenuti ma gabu xejn biex jiġi sustanzjaw din l-eccezzjoni. Anzi kien l-attur illi permezz ta' nota tat-18 ta' Jannar, 2004 esebixxa l-kuntratt ta' l-akkwist tieghu, minfejn jirrizulta illi hu u huh Joseph huma l-unici proprietarji tal-fond *de quo*. Dan il-fatt ma giex kontestat mill-konvenuti u quindi l-Qorti m'għandhiex x'tikkonsidra aktar dwar it-tieni eccezzjoni tal-konvenuti.

## Kopja Informali ta' Sentenza

Ghal dak illi jirrigwarda t-titolu taghhom, il-konvenuti qed jghidu illi huma għandhom dritt ghall-protezzjoni tal-ligi peress illi huma ulied il-kerrej u kien joqghdu mieghu film-mument tal-mewt.

Għas-soluzzjoni ta' din il-kwistjoni, I-Qorti trid issegwi I-gwida mogħtija mill-Qorti ta' I-Appell f'din l-istess kawza, fejn fost affarijet ohra nghanu, "Huwa desumibbli minn din enunzazzjoni tal-principju u tal-konsiderazzjonijiet I-ohra magħmula illi I-hsieb tal-legislatur kien dak illi fil-kaz ta' emfitewsi konvertit f'kera, il-materja hi regolata esklussivament mid-dispozizzjonijiet tal-Kap. 158. Ligi specjali din li tikkompredi fiha definizzjoni appozita tal-kelma kerrej għal kollo distinta minn dik tal-Kapitolu 69."

Għal spjegazzjoni aktar profonda ta' din is-sitwazzjoni, I-Qorti tirrikorri ghall-kawza deciza mill-Qorti ta' I-Appell fl-ismijiet Joseph Camilleri et vs Maria Antoinette Cristina fil-15 ta' Frar, 2006. Il-Qorti qalet, "Issa hu veru li d-definizzjoni tal-kelma kerrej taht dan l-ahhar imsemmi Kapitou 158 hi konsimili għat-tifsira mogħtija mill-Kapitolu 69 lill-istess kelma fil-kaz ta' dar ta' abitazzjoni u fejn il-kerrej ma jħallix warajh armla jew armel. B'dan kollu hemm distinzjoni ben markata ... [u b'referenza għal proviso ta' I-Arikolu 2 tal-Kap. 158] ... Dan il-proviso jiddisponi illi mhux bizzejjed iz-zewg rekwiziti predetti biex il-membru tal-familja tal-kerrej jircievi I-protezzjoni akkordata mill-Kapitolu 158. Dan ghaliex biex ulied membri tal-familja jkunu tassep intitolati ghall-harsien tal-ligi minn talba ghall-izgħumbrament, huma ma jridux ikunu mizzewga avolja jkunu qegħdin joqghodu mall-kerrej fiz-zmien tal-mewt tieghu."

Il-Qorti ta' I-Appell b'mod ferm studjat għamlet referenza għad-dibattiti fil-parlament meta l-abbozz tal-ligi kien qed jigi diskuss biex issahħħah I-argument tagħha illi I-familjari mizzewġin mhumiex protetti fil-kuntest tal-proviso ta' I-Artikolu 2 tal-Kap. 158.

Din is-sitwazzjoni certament ma tagevolax lill-konvenuti.

## Kopja Informali ta' Sentenza

Ghalkemm hu accettat illi fiz-zmien ta' l-gheluq tac-cens, il-konvenuti kienu membri tal-familja tal-kerrej u jirresjedu fil-fond in ezami mad-decuius, il-fatt illi kienu mizzewgin ma jaghtihom id-dgawdija tal-protezzjoni tal-ligi taht il-Kap 158, li hi l-ligi illi għandha tirregola din il-vertenza. In vista ta' dan, il-Qorti ma tistax tikkondivi l-eccezzjoni tal-konvenuti illi llum għandhom titolu fuq il-fond u t-talba ta' l-attur misthoqq li tkun milquġha.

Għal dawn ir-ragunijiet:

Il-Qorti taqta' u tiddeciedi billi tilqa' t-talba ta' l-atturi, tipprefiggi terminu ta' xahrejn sabiex il-konvenuti jizgħumbraw u johorgu mill-fond numru 42, Triq Farsons, Hamrun, liema fond qegħdin jiddetjenu mingħajr titolu legali.

Bl-ispejjeż kontra l-konvenuti.

## < Sentenza Finali >

-----TMIEM-----